

Italy-Rome: Social services

OJ S 80/2016 23/04/2016

Contract notice – utilities

Services

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Poste Italiane SpA — Acquisti — Acquisti di Beni e Servizi Immobiliari

Postal address: Viale Asia 90

Town: Roma

Postal code: 00144

Country: Italy

For the attention of: Responsabile della fase di affidamento: ing. Claudio Paoletti

E-mail: info@posteprocurement.it

Telephone: +39 2266002636

Fax: +39 2266002228

Internet address(es):

General address of the contracting entity: <http://www.poste.it>

Address of the buyer profile: <http://www.posteprocurement.it>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: Official name: Poste Italiane SpA — Acquisti — Acquisti beni e servizi immobiliari

Postal address: Viale Asia 90

Town: Roma

Postal code: 00144

Country: Italy

Contact person: Il Bando, il CSO parte I e il contratto di registrazione al portale www.posteprocurement.it sono scaricabili liberamente dal sito www.poste.it e dal sito www.posteprocurement.it (area «Bandi e avvisi»). Tutti gli altri elaborati posti a base di gara sono disponibili in formato elettronico e scaricabili dall'area riservata del sito www.posteprocurement.it per le sole Imprese che hanno completato, con esito positivo, la procedura di abilitazione al portale www.posteprocurement.it (secondo le modalità indicate nel CSO-Parte I-Modalità di partecipazione)

E-mail: info@posteprocurement.it

Telephone: +39 2266002636

Fax: +39 2266002228

Internet address: <http://www.posteprocurement.it>

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Poste Italiane SpA — Acquisti — Acquisti beni e servizi immobiliari

Postal address: Viale Asia 90

Town: Roma

Postal code: 00144

Country: Italy

Contact person: La documentazione richiesta ai fini della partecipazione nonché l'offerta

tecnica ed economica dovranno pervenire telematicamente all'interno del portale internet www.posteprocurement.it secondo le modalità di cui al CSO-Parte I — Modalità di partecipazione
E-mail: info@posteprocurement.it
Telephone: +39 2266002636
Fax: +39 2266002228
Internet address: <http://www.posteprocurement.it>

I.2. Main activity

Postal services

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Servizio di Gestione Asili nido aziendali di Poste Italiane suddiviso in due lotti, come meglio precisato nel Capitolato Speciale d'Oneri — Parte I.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 25: Health and social services

Main site or place of performance: Italia.

NUTS code IT Italia

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with a single operator

Duration of the framework agreement

Duration in months: 33

Estimated total value of purchases for the entire duration of the framework agreement

Estimated value excluding VAT: 3 680 877 EUR

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Servizio di Gestione Asili nido aziendali di Poste Italiane suddiviso in due lotti, come meglio precisato nel Capitolato Speciale d'Oneri — Parte I.

Il servizio oggetto di appalto, non è funzionale alle attività di cui all'art. 211 del Decreto legislativo 163/2006, quindi l'appalto stesso è da intendersi estraneo secondo la fattispecie individuata dalla pronuncia emessa in Adunanza Plenaria dal Consiglio di Stato in data 1.8.2011 n. 16 e pertanto la procedura non è soggetta alla disciplina di cui al D.Lgs.163/06 (Codice Appalti) e del relativo Regolamento di Esecuzione (D.P.R. 207/2010).

Si precisa che eventuali richiami al Decreto legislativo 163/2006 e al Regolamento di attuazione 207/2010 contenuti nel presente Bando, nel CSO parte I e parte II ovvero nel Capitolato Tecnico e negli allegati a quest'ultimo, vengono fatti per mera analogia e non configurano l'applicabilità alla presente procedura di dette norme, restando il presente appalto estraneo alla richiamata normativa.

II.1.6. CPV code(s)

85320000 Social services, 80110000 Pre-school education services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

L'importo complessivo dell'appalto riferito a Poste e alle Società del Gruppo è di Euro 6.134.795,00 (IVA esclusa) compresa opzione incremento del 50 % e del quinto d'obbligo e delle somme a disposizione — eventi ludici e marche da bollo -, di cui 2 159 850 EUR per l'Accordo Quadro principale, 1 439 900 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi, anche di anno scolastico in anno scolastico, 2 519 825 EUR per eventuale opzione incremento del 50 % e del quinto d'obbligo e 15 220 EUR per somme a disposizione — eventi ludici e marche da bollo -, così suddiviso nei due lotti:

Lotto 1: Asilo nido aziendale sito in V.le Cristoforo Colombo 588 — 00144 Roma — importo complessivo 4 140 310 EUR IVA esclusa:

Poste Italiane SpA 2 150 500 EUR (IVA esclusa) di cui 1 290 300 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 860 200 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi;

Società del Gruppo — 280 500 EUR (IVA esclusa) di cui 168 300 EUR per l'Accordo Quadro principale, 112 200 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi;

Somme a disposizione per Poste e Società del Gruppo — Eventi ludici e marche da bollo — 7 610 EUR (IVA esclusa) di cui 4 566 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 3 044 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi

Opzione incremento del 50 % e del quinto d'obbligo che potrà essere utilizzata anche dalle Società del Gruppo 1 701 700 EUR (IVA esclusa) di cui 1 021 020 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 680 680 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi.

Lotto 2: Asilo nido aziendale, sito in Via Zanardi 28/5 — 40131 Bologna — importo complessivo 1 994 485 EUR IVA esclusa:

Poste Italiane SpA 1 168 750 EUR (IVA esclusa) di cui 701 250 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 467 500 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi.

Somme a disposizione per Poste e Società del Gruppo — Eventi ludici e marche da bollo — 7 610 EUR (IVA esclusa) di cui 4 566 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 3 044 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi

Opzione incremento del 50 % e del quinto d'obbligo che potrà essere utilizzata anche dalle Società del Gruppo 818 125 EUR (IVA esclusa) di cui 490 875 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 327 250 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Valore massimo per eventuali opzioni 2 519 825 EUR.

Poste, anche nell'interesse delle Società del Gruppo, si riserva la facoltà, durante la vigenza dell'Accordo Quadro, di attivare le prestazioni alle medesime condizioni e prezzi su altri asili aziendali di Poste Italiane anche su altre regioni.

Poste Italiane SpA, anche nell'interesse delle Società del Gruppo, nel caso in cui, prima del decorso del termine di durata dell'Accordo Quadro, sia esaurito per ciascun Lotto l'importo aggiudicato, si riserva di richiedere al Fornitore l'incremento dell'importo contrattuale fino alla

concorrenza massima del 50 % e del quinto d'obbligo, agli stessi patti e condizioni. Detto valore massimo si deve intendere a titolo indicativo in quanto l'opzione verrà effettivamente valorizzata fino ad un massimo pari al 50 % dell'effettivo importo di ciascun Accordo Quadro comprensivo dell'eventuale rinnovo e del quinto d'obbligo.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 1

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 33 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

1) Short description

Servizio di Gestione Asili nido aziendali di Poste Italiane.

2) CPV code(s)

85320000 Social services, 80110000 Pre-school education services

3) Quantity or scope

Lotto 1: Asilo nido aziendale sito in V.le Cristoforo Colombo 588 — 00144 Roma — importo complessivo 4 140 310 EUR IVA esclusa:

Poste Italiane SpA 2 150 500 EUR (IVA esclusa) di cui 1 290 300 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 860 200 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi;

Società del Gruppo — 280 500 EUR (IVA esclusa) di cui 168 300 EUR per l'Accordo Quadro principale, 112 200 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi;

Somme a disposizione per Poste e Società del Gruppo — Eventi ludici e marche da bollo — 7 610 EUR (IVA esclusa) di cui 4 566 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 3 044 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi

Opzione incremento del 50 % e del quinto d'obbligo che potrà essere utilizzata anche dalle Società del Gruppo 1 701 700 EUR (IVA esclusa) di cui 1 021 020 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 680 680 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi.

5) Additional information about lots

Gli importi massimi non sono vincolanti per Poste Italiane SpA e per le Società del Gruppo. Poste Italiane SpA si riserva di richiedere all'aggiudicatario, agli stessi patti, prezzi e condizioni, di incrementare l'importo massimo fino alla concorrenza del 50 % e del quinto d'obbligo.

Lot No: 2

1) Short description

Servizio di Gestione Asili nido aziendali di Poste Italiane.

2) CPV code(s)

85320000 Social services, 80110000 Pre-school education services

3) Quantity or scope

Lotto 2: Asilo nido aziendale, sito in Via Zanardi 28/5 — 40131 Bologna — importo complessivo 1 994 485 EUR IVA esclusa:

Poste Italiane SpA 1 168 750 EUR (IVA esclusa) di cui 701 250 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 467 500 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi

Somme a disposizione per Poste e Società del Gruppo — Eventi ludici e marche da bollo — 7

610 EUR (IVA esclusa) di cui 4 566 EUR per l'Accordo Quadro principale, e 3 044 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi

Opzione incremento del 50 % e del quinto d'obbligo che potrà essere utilizzata anche dalle Società del Gruppo 818 125 EUR (IVA esclusa) di cui 490 875 EUR0 per l'Accordo Quadro principale, e 327 250 EUR per eventuale rinnovo per un massimo di 22 mesi.

5) Additional information about lots

Gli importi massimi non sono vincolanti per Poste Italiane SpA e per le Società del Gruppo Poste Italiane SpA si riserva di richiedere all'aggiudicatario, agli stessi patti, prezzi e condizioni, di incrementare l'importo massimo fino alla concorrenza del 50 % e del quinto d'obbligo.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Le cauzioni (provvisoria e definitiva) sono indicate nel Capitolato Speciale d'Oneri (CSO)-Parte I-Modalità di partecipazione.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Fondi Poste Italiane. Modalità pagamenti come da CSO-Parte I-Modalità di partecipazione.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

È ammessa la partecipazione alla presente procedura dei soggetti come individuati e in analogia a quanto previsto all'art. 34 del D.Lgs. n. 163/2006 con le modalità di cui agli artt. 35, 36 e 37 del richiamato Decreto nonché del D.P.R. n. 207/2010.

Non ammessa/o: impresa partecipante singolarmente e quale componente RTI/consorzio, ovvero partecipante a più RTI/consorzi, pena esclusione dalla procedura dell'Impresa medesima e del RTI/consorzio al quale l'Impresa partecipa. I Consorzi ex art 34 c.1 lett. b) e c) devono indicare in sede di offerta per quali consorziati il consorzio concorre, a questi ultimi è fatto divieto partecipare, in qualsiasi altra forma, pena esclusione dalla procedura del consorzio medesimo e del consorziato.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Gli operatori economici pena esclusione dalla gara, devono soddisfare le seguenti condizioni (sia impresa singola/RTI/Consorzio):

a) iscrizione nel Registro delle Imprese per attività inerenti l'oggetto dell'appalto, in conformità con quanto previsto dall'art. 39 del D.Lgs. n. 163/2006;

b) insussistenza di tutti i motivi esclusione di cui all'art. 38 D.Lgs. 163/06 e s.m.i.; dovranno altresì essere indicate eventuali condanne per le quali il concorrente abbia beneficiato della non menzione; inoltre dovranno essere indicate le proprie posizioni assicurative e contributive (INPS e INAIL) ed il numero dei dipendenti;

c) ottemperanza L. 68/99, ovvero propria condizione di non assoggettabilità;

- d) ottemperanza obblighi previsti in materia di igiene, prevenzione e sicurezza del lavoro ai sensi del D.Lgs. 81/2008;
- e) ottemperanza obblighi misure minime di sicurezza nel trattamento dei dati personali ex D. Lgs. 196/2003;
- f) non assoggettabilità alla disciplina dell'emersione progressiva di cui all'art. 1 della L. 266/02; Come ulteriormente specificato nel CSO parte I parte integrante e sostanziale del presente bando.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: G) pena esclusione: fatturato specifico realizzato negli ultimi tre esercizi di bilancio approvati alla data di scadenza di presentazione dell'offerta, riguardanti le attività oggetto di gara come meglio specificato nel Capitolato Speciale d'Oneri — Parte I;

h) Possesso di idonee referenze bancarie (allegare copia di almeno due istituti bancari o intermediari autorizzati ai sensi del D.Lgs. 1.9.1993, n. 385).

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: I) gestione, negli anni scolastici 2012 — 2013, 2013 — 2014, 2014 — 2015, di almeno 2 asili, pubblici o privati, per la durata di almeno 2 anni scolastici ciascuno e con un numero di bambini per singolo asilo non inferiore a 30; con indicazione del Committente, numero dei bambini, data di inizio servizio e durata;

j) possesso della certificazione di qualità UNI EN ISO 9001:2008 nel settore EA 37 «Istruzione», in corso di validità, specificamente rilasciata per servizi educativi per l'infanzia, ovvero della certificazione di qualità UNI 11034:2003, relativa ai servizi per l'infanzia, in corso di validità, rilasciate da un ente di certificazione accreditato, ovvero altra prova relativa all'impiego di misure equivalenti di garanzia della qualità, ai sensi dell'art. 43 del D.Lgs. n. 163 /06.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of the criteria stated in the specifications or in the invitation to tender or to negotiate

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

30.5.2016 - 13:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Place

Roma, Viale Asia 90.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Incaricati muniti di apposita delega.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

La gara sarà espletata con il supporto di strumenti elettronici ai sensi degli artt. 74 e 77 del D. Lgs. 163/06.

Per poter partecipare al presente appalto gli operatori economici interessati dovranno pertanto preventivamente e obbligatoriamente richiedere l'abilitazione al portale www.posteprocurement.it entro il giorno 26.5.2016 secondo le modalità indicate nel CSO-Parte I — Modalità di partecipazione.

In caso di necessità nello svolgimento delle suddette operazioni gli operatori economici potranno contattare il Servizio di supporto allo 02-266.002.636 dal lunedì al venerdì dalle ore 9:00 alle ore 18:00 ovvero inviare una mail a info@posteprocurement.it (segnalando oggetto della procedura, problematica emersa nonché propri recapiti telefonici).

Per partecipare alla presente gara i concorrenti dovranno altresì essere in possesso della dotazione tecnica minima indicata al seguente indirizzo https://www.posteprocurement.it/esop/tlp-host/public/poste/web/dotazione_tecnica.jst.

La documentazione dovrà essere sottoscritta (laddove richiesto) utilizzando un certificato di firma digitale, in corso di validità, rilasciato da un organismo incluso nell'elenco pubblico dei

certificatori tenuto dall'Agenzia per l'Italia digitale — gestione ex DigitPA (previsto dall'art. 29, comma 1 D.Lgs. 82/05) generato mediante un dispositivo per la creazione di una firma sicura, ai sensi di quanto previsto dall'art. 38, comma 2 del D.P.R. 445/2000 e dall'art.65 del D.Lgs. 82 /05.

Per ciascun documento sottoscritto digitalmente il certificato di firma digitale dovrà essere valido, pena esclusione, alla data di sottoscrizione del documento.

Eventuali quesiti o chiarimenti sul contenuto della presente gara potranno essere richiesti, in lingua italiana, dai soli operatori economici abilitati al portale www.posteprocurement.it, utilizzando la messaggistica on-line disponibile, all'interno del portale sopra menzionato, nella sezione dedicata alla gara entro il giorno 13.5.2016.

I riferimenti comunicati in fase di registrazione al portale dagli operatori economici (o successivamente modificati dagli stessi) verranno utilizzati per l'invio di tutte le comunicazioni inerenti la gara.

Le risposte ai chiarimenti saranno visibili per i soli operatori economici abilitati.

Per quanto non espressamente previsto si rinvia al CSO e relativi allegati.

Caso partecipazione RTI/Consorzio, tutte le imprese raggruppande devono sottoscrivere congiuntamente la domanda di partecipazione/offerta, come meglio specificato nel CSO-Parte I-Modalità di partecipazione, salva possibilità conferire specifica procura all'impresa capogruppo. In tal caso dovrà essere presentata copia autentica mandato.

Non saranno accettate offerte parziali nell'ambito di ciascun lotto.

Documentazione non in lingua italiana dovrà essere accompagnata da traduzione giurata in lingua Italiana.

Le condizioni del servizio sono indicate nel Capitolato tecnico e relativi allegati; detti documenti sono disponibili presso l'indirizzo web di cui al punto I.1, sul quale saranno pubblicate anche le informazioni inerenti la procedura di gara e le risposte agli eventuali chiarimenti richiesti.

Il subappalto resta ammesso, solo per attività accessorie come meglio disciplinate nel CSO parte I e Parte II ed a condizione che la volontà di ricorrere al subappalto venga indicata in sede di offerta.

Non è ammesso il ricorso all'istituto dell'avvalimento.

Poste Italiane S.p.A. si riserva di avvalersi delle facoltà di cui all'art. 140 D.Lgs. 163/2006.

Fermo restando quanto previsto dall'artt. 11 D.Lgs.163/06 e smi, Poste Italiane SpA si riserva facoltà richiedere, in qualsiasi momento, prova (es: attestazioni cliente finale, referral, white paper, contratti, fatture, bilanci, certificazioni ecc..) del possesso dei requisiti dichiarati e l'impresa/RTI/Consorzio dovrà fornire quanto richiesto entro il termine che sarà di volta in volta indicato da Poste Italiane SpA. L'esito negativo della verifica comporterà esclusione gara dell'impresa/RTI. In caso di avvenuta aggiudicazione comporterà annullamento dell'aggiudicazione stessa. In tale ultimo caso Poste si riserva facoltà aggiudicare gara al concorrente che segue in graduatoria.

Poste si riserva, in qualsiasi momento, di non dare prosecuzione, in tutto o in parte, all'espletamento della gara e/o di aggiudicare in parte.

L'espletamento procedura di gara non costituisce per Poste Italiane S.p.A. obbligo di affidamento del servizio, nel suo insieme o in parte, ed in nessun caso ai concorrenti, ivi compreso l'aggiudicatario, potrà spettare alcun compenso, remunerazione, rimborso o indennità per la presentazione dell'offerta.

Poste si riserva facoltà procedere aggiudicazione in presenza di una sola offerta valida, ovvero nel caso di due sole offerte valide, ferma restando in entrambi i casi l'applicazione dell'art. 81, comma 3 del D.Lgs. 163/06.

Poste Italiane SpA si riserva di procedere alla valutazione dell'anomalia dell'offerta secondo quanto previsto dal CSO — Parte I Modalità di Partecipazione e dagli artt. 87 e 88 del D.Lgs.

163/2006 e s.m.i. e giusto quanto previsto dal comma 7 del citato art. 88, la valutazione potrà avvenire contestualmente per tutte le offerte che appaiono anomale.

L'Impresa/e Aggiudicataria/e, ai sensi del combinato disposto dagli artt. 66, comma 7 del D. Lgs. n. 163/2006 e s.m.i. e 34, comma 35 della L. n. 221/2012, dovranno provvedere, entro il termine di sessanta giorni dall'aggiudicazione, al rimborso in favore della Stazione Appaltante delle spese sostenute dalla stessa per la pubblicazione del presente Bando per estratto e del relativo esito sui Quotidiani.

Pertanto, le spese di pubblicazione per estratto del Bando e del relativo esito sui Quotidiani, stimato in complessivi 7 000 EUR, oltre l'IVA, saranno rimborsate secondo le modalità che verranno indicate da Poste in sede di emissione di fattura dalle Società aggiudicatarie in proporzione all'importo di aggiudicazione.

L'aggiudicatario di ciascun lotto rimborserà Poste sulla base della percentuale di incidenza del valore della base di gara del singolo lotto aggiudicato, rispetto a quello complessivo.

All'aggiudicatario/i, sarà inoltre richiesto di inviare la prova del pagamento (copia bollettino/bonifico/postagiorno pagato) alla struttura di Poste responsabile della liquidazione delle fatture.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

19.4.2016